



Sp 2, 23923

ml 15476

Andraßeß und Zuraßeß.

---

Eine

komische Pantomime  
in zwey Aufzügen.

Nach dem beliebten Schauspieler für das k. k.  
privil. Theater in der Leopoldstadt bearbeitet

von

Franz Rees,

Mitglied dieser Bühne.

---

Die Musik ist von Herrn Franz Tayber.

---

---

W i e n,

Auf Kosten und im Verlag bey Johann Baptist  
Wallishauser.

---

1 8 0 7.



# Personen:

---

Andraßek. )

Zuraßek. )

Rosa, Andraßeks Geliebte.

Balko )

Makko )

Niviska ) Häupter der Zigeuner - Horden.

Bibenzky )

Mehrere Zigeuner und Zigeunerinnen.

Pantolfo, Stadtrichter.

Isabella, seine Tochter.

Okravio, Vice - Syndikus.

Arlequin, dessen Diener.

Pirrrott, ein Müller.

Pirrottin, seine Frau.

Miha, seine Tochter.

Bauern und Bäuerinnen, Kinder, Spielleute.

Zwei Juden.

Zwei Nachtwächter. Stadtwache.

---

---

## Erster Aufzug.

Das Theater stellt einen dichten Wald vor, im Hintergrunde Gebirg mit mehrern Zelten aus Lannenreisern zusammen geflochten. An den Koulissen sind ebenfalls dergleichen Zelte. Im Vordergrunde ist eine Mühle mit einem prästabilen Fenster.

---

### Erster Auftritt.

Andraßek sitzt in seinem Zelte auf dem Gipfel des Berges, von seinen Mitgenossen umgeben. Eine Stufe tiefer sitzt Jurassék, neben ihm mehrere Zigeuner; seitwärts zur Linken und Rechten des Theaters sind die Weiber mit den Kindern. Zwey alte Weiber sitzen bey'm Feuer und kochen, sie stehen auf, und rufen alle zusammen. Die Weiber kommen mit den Kindern aus ihren Zelten, und werden von den beyden Alten zum kochen, die Kinder aber in die Stadt geschickt.

### Zweiter Auftritt.

Während sich die Weiber bey'm Kochen beschäftigen, gucken die Männer zu den Zelten her-



aus, alle nehmen ihre Tobacksbbeutel hervor, stopfen sich die Pfeifen, schlagen Feuer und rauchen.

### Dritter Auftritt.

Rosa kommt lustig herausgetanzt, und wird von den Weibern bewillkommen, sie dankt ihnen freundlich, ruft alle zusammen und unterredet sich mit ihnen. Inzwischen kommt Andraßek und Zuraßek mit ihrer Begleitung den Berg herab. Andraßek umarmt seine geliebte Rosa, welche ihm sagt, daß sie heute schon so glücklich war, etwas zu erhaschen, und ein kleines Schmuckkästchen vorzeigt — alle bewundern die Kostbarkeiten. Die Kinder kommen indessen zurück, sie wischen sich den Schweiß von der Stirne, und zeigen, was sie gebracht haben. Andraßek lobt sie — er befiehlt, man solle sich lustig machen, und es beginnt ein froher Tanz, nach welchem sich alle zum Essen setzen einige bringen Wein, man ißt, trinkt und bespricht sich untereinander.

### Vierter Auftritt.

Pirrotti sieht zum Mühlfenster heraus, als er die Essenden erblickt, schlägt er schnell das Fenster zu. Gleich hernach läuft er mit großen Schritten zur Mühle herons, setzt sich zum Essen und nimmt mit der Hand einige Knödeln aus der Schüssel, da sie ihm aber zu heiß sind, fängt er an zu schreien und wirft die Knödeln auf eine komische Art von einer Hand in die andere —

Laccl — wobey er immer von den Zigeunern wegrutscht, welche ihm starr ins Gesicht sehn. Andraßek steht auf, sagt, er wolle sich mit Pirrott einen Spaß machen — er nimmt Pirrott bey den Ohren, führt ihn in den Kreis seiner Leute, und sagt ihnen, daß Pirrott willens sey, in seine Dienste zu treten und ein Zigeuner zu werden. Pirrott ist hierüber ganz betroffen und bernelnt es, indem er sagt, er habe keine Lust zum stehlen. Die Zigeuner fragen warum, er deutet, daß sowohl Andraßek als auch seine Mitgenossenschaft bald würden aufgehängt werden. Alle drohen ihm, dann ziehen sie ihn als Zigeuner an, setzen ihm eine große Mütze auf den Kopf, und geben ihm ein Gewehr in die Hand. Pirrott verzieht das Gesicht, und fängt zu weinen an. Andraßek schießt ihn auf den Berg, um dort Wache zu halten, und wenn er etwas sieht, Lärmen zu machen. Pirrott geht weinend auf den Berg — alle setzen sich wieder zum Essen. Pirrott bekommt Appetit, und macht ein Geschrey, als ob Soldaten kämen, alle stehn auf, um sich zu bewaffnen. Pirrott lacht sie aus, läuft den Berg herab, setzt sich zur Schüssel und ißt mit Hastigkeit. Die Zigeuner sehen zu den Koulissen heraus, erblicken den Pirrott beym Essen, und fragen, ob Soldaten gekommen sind — er nickt mit den Kopfe, sie fragen wo? und er deutet da! alle sehen nun, daß er sie gefoppt hat und führen ihn bey den Ohren wieder an seinen vorigen Platz, um Wache zu halten. Dieß ge-



ſchießt einmal, endlich hört Pirrott wirklich jemand kommen. läuft mit großen Geſchrey den Berg herab, wobey ihm vor Angſt das Gewehr aus der Hand fällt, und ſagt denen Zigeunern, daß er jezt wirklich jemand kommen gehört habe, ſie glauben es nicht und meinen, er wolle ſie abermal zum Beſten haben; ſie ſetzen ihm die Piſtole auf die Bruſt, und drohen ihn zu ermorden, wenn er ſich nochmals unterſtehen würde, ſie zu ſoppen. Pirrott zittert — a tempo hört man die Juden kommen. Die Zigeuner ſtecken hurtig ihre Piſtolen wieder ein. Pirrott nimmt einige bey den Ohren, ſchüttelt ſie derb und giebt ihnen einen Verweis, daß ſie ihm nicht geglaubt und Unrecht gethan haben — alle verbergen ſich.

### Fünfter Auftritt.

Zwey Juden kommen auf einem Eſel geritten, ſie ſteigen ab, ſehen ſich allenthalben ſuchſam um, zeigen, daß ſie ſich verirrt haben und wollen einen Ausweg ſuchen. Die Zigeuner vertreten ihnen auf allen Seiten den Weg. Die Juden zittern und beben.

### Sechster Auftritt.

Andraſek und Zuraſek kommen herben und fragen die Juden, wo ſie hin wollen. Dieſe ſagen, ſie wären im Begriffe nach Hanſe zu gehen. Andraſek ſagt, man ſolle ſie leichter ma-



hen, weil sie weit nach Hause gehen müßten, als Pirrott dieses hört, so ist er der erste, welcher zugreift, und mit Ausleeren der Säcke den Anfang macht. Andraßek und Zuraßek setzen sich unter einen Baum, und sehen zu. Die Zigeuner legen alles, was sie denen Juden wegnehmen, dem Andraßek und Zuraßek zu Füßen. — Pirrott hat sich inzwischen von den, den Juden abgenommenen Sachen alle Taschen voll gesteckt, und verbirgt alles hinter einen Baum. Die Zigeuner bemerken es aber und nehmen, ohne daß Pirrott etwas wahrnimmt alles wieder weg. — Andraßek befiehlt hierauf, man solle ihnen die Kleider auch ausziehen, denn es sey ihnen warm geworden, sogleich schließen die Zigeuner einen Kreis um die Juden, und tanzen im Zirkel um sie herum, während dessen sie von einigen andern entkleidet werden. Die Juden wollen davon laufen, werden aber zurück gehalten, und vor Andraßek gebracht, welcher befiehlt, weil sie doppelt angezogen sind ihnen die andern Kleider auch auszuziehen. Es geschieht wie zuvor, sie wollen wieder entlaufen, werden eingeholt und wieder ausgezogen. Dieß wird einigemal wiederholt, bis sie aller Kleider, deren sie immer eins über das andere anhaben, entledigt sind, und in Beinkleidern und Hemden da stehn. — Nun befiehlt Andraßek, sie sollen vor ihm tanzen — ein komisches Pas de deux folgt, nach welchem sich die Zigeuner also vertheilen, daß immer zwey und zwey einander gegenüber auf

jede Stufe des Berges zu sehen kommen, und die Juden mitten durch müssen. Pirrott hat hieby seine Laeci gehabt und lacht herzlich. Die Kleider werden vertheilt, nach welchem die Zigeuner alle abgehen.

## Siebenter Auftritt.

Pirrott, welcher allein zurückbleibt, hohlt sein Weib und Tochter heraus. Die Pirrottin kommt ganz schläfrig und gähnt immerfort. Pirrott spottet sie aus und ist über ihr Gähnen und Zögern ganz unwillig, zieht sie bey beyden Ermeln nach dem Gebüsch hin, wo er zuvor den Bündel mit den Kleidern verborgen hatte, hohlt ihn mit größter Freude hervor und eröffnet ihn. Die andern sind begierig zu sehen, was er sich da versteckt habe. Pirrott brüstet sich, wie klug er gewesen sey, gerade die kostbarsten Sachen für sich zu behalten — als er aber geöffnet hat, zieht er die Köpfe der beyden Juden hervor. — Die Weiber laufen mit großem Geschrey fort. Pirrott zittert heftig, weiß nicht, was er mit den Köpfen anfangen soll — endlich hört er Lärmen, packt die Köpfe eiligst zusammen, und geht schnell in das Haus ab.

## Achter Auftritt.

Urlequin kommt lustig heraus, setzt sich auf eine Rasenbank, denkt eine Weile nach, klagt über sein Schicksal, stopft sich eine Pfeife Toback,



schlägt Feuer und raucht — er spielt ein lustiges Stück auf der Zitter. Dazu

## Neunter Auftritt.

Andraßek kommt und belauscht den Arlequin, welcher zu spielen aufhört. Rosa, die von ferne dem Andraßek folgte, kommt näher — beyde beschreiben den Arlequin, welcher sagt, wenn er nur erfahren könnte, wo sich Andraßek aufhalte, so hätte er Muth genug, ihn zu fangen und den auf ihn gesetzten Preis zu verdienen. Andraßek schlägt ihn von rückwärts auf die Schulter und fragt, wer er sey? Arlequin sieht sich um und antwortet, er sey ein Student, nunmehr aber in des Oktavio Dienste getreten. Andraßek fragt, was es Neues gäbe? worauf Arlequin erwiedert, daß es in dieser Gegend sehr viele Spitzbuben gäbe. Andraßek fragt, was er machen würde, wenn er den berühmten Andraßek vor sich sähe? Arlequin sagt, es wäre ihm in diesem Falle nur eine Kleinigkeit, des Andraßek habhaft zu werden und ihn auszuliefern. Andraßek ist hierüber etwas betroffen, sagt endlich, Arlequin solle den Felsen besteigen und ihm daselbst ein lustig Stück spielen, weil sich von oben die Töne besser vernehmen ließen. Arlequin steigt hinauf und spielt — indessen schlägt Andraßek mit dem Gewehr auf ihn an. Rosa will ihn am Arme zurückhalten, das Gewehr geht los, allein er verfehlt den Arlequin — dieser, der es bemerktet, faßt sich

schnell, stellt sich, als ob er getroffen wäre und stürzt sich geschickt den Felsen herab. Andraßet zankt mit Rosa, daß sie ihn abgehalten und will mit der Pistole nach Urlequin schießen, da er aber den Urlequin todt liegend erblickt, so ist er dar- über froh und steckt die Pistole ein. Rosa zankt mit ihm, daß er den armen Menschen getödtet habe, der doch, wie sie ihn untersuchte, gar kein Geld bey sich habe — endlich gehen beyde zanzend ab.

### Zehnter Auftritt.

Urlequin erhebt sich langsam, sieht sich vorsichtig um, kriecht vorwärts bis zur Mühle und fällt an die Thüre, so daß er sitzend mit dem Rücken an der Thüre lehnt. Dazu

### Elfter Auftritt.

Pirrott macht die Thüre auf. Urlequin fällt ihm zwischen die Füße. Pirrott stolpert über ihn, sieht sich um und zankt den als todt da liegenden Urlequin wegen seiner Ungeschicklichkeit aus. Endlich da er sich gar nicht bewegt, zieht ihn Pirrott aufgebracht nach vielen Räsonniren bey'm Fuß mitten auf die Bühne, und macht sich unter vielen Lacci's allerley Späß mit dem Todten. Da sich dieser aber gar nicht rühren will, so hohlt Pirrott einen Sack, und trägt in demselben dem todtten Urlequin in die Mühle.



## Zwölfter Auftritt.

Miza kommt mit einem Korb herausgetanzt.

Dazu

## Dreizehnter Auftritt.

Zurafek, welcher sie unterbricht. Sie erkennt ihren vormaligen Liebhaber in ihm, und will fliehen. Er hält sie zurück, fragt warum sie ihn vermeiden wolle — sie zeigt auf seine Waffen, und drückt ihre Verachtung gegen seine Lebensart aus — Pirrottin erscheint am Fenster, und droht dem Mädchen — Zurafek verspricht Miza, daß er sich bessern, und sein Handwerk aufgeben wolle. Sie besinnt sich, und sagt unter dieser Bedingung wolle sie sein Weib werden — Er umarmt sie, und will ihr einen Kuß geben. Dazu kommt a tempo —

## Vierzehnter Auftritt.

Pirrottin aus dem Haus — Wie Miza ihre Mutter erblickt, läuft sie davon, und Zurafek umarmt statt ihr die Pirrottin, er erkennt sie, und stößt sie weg. Pirrottin droht ihm voll Zorn, besänftigt sich aber gleich wieder, und geht ganz gemächlich in die Mühle.

## Fünfzehnter Auftritt.

Pantolfo kommt mit Wache, durchgeht die Gegend, erblickt den Ort, wo die Zigeuner ge-

focht haben und sieht endlich die Mühle, zu welcher er einen Mann von der Wache hinschickt, um sie zu untersuchen.

### Sechszehnter Auftritt.

Pirrott sieht heraus, schlägt aber alsogleich die Thüre wieder zu. Der Soldat will in die Mühle, welche er verschlossen findet — hierüber sind alle aufgebracht, sie pochen an. Pirrott sieht zum Fenster heraus und sagt, er sey nicht zu Hause, worauf er das Fenster wieder zuschlägt. Die Wache schlägt nochmals mit Ungestüm an die Hausthüre. Pirrott schüttet einen Topf voll Wasser zum Fenster herab, wovon Pantolfo am meisten begossen wird, welcher darüber ergrimmt und die Thüre mit Gewalt einsprengen läßt. — Pirrott und sein Weib werden herausgeschleppt, die Wache geht in die Mühle, um weiters zu untersuchen. Pantolfo fragt den Pirrott, ob er nicht wisse, wo sich die Spizbuben aufhalten. Pirrott verneint es. Pantolfo hüpfet vor Galle. Pirrott spottet ihn nach. Pantolfo nimmt ihn beim Ohr und droht mit dem Stocke. Pirrott hat seine Lacci mit ihm. Dazu

### Siebenzehnter Auftritt.

Wache bringt den Sack mit dem todtten Arsequin aus der Mühle. Pirrott und Pirrottin fallen dem Pantolfo zu Füßen und betheuren ihre Unschuld. Pantolfo, ohne darauf zu ach-



ten, befehlt, man soll beyde fesseln. Arlequin springt während dem aus dem Sacke, wirft sich vor Pantolfo auf die Knie und erzählt, wie er von Andraßek im Schuß verfehlt worden, und sich, um sein Leben zu retten, todt gestellt habe, worauf ihn Pirrott als vermeintlichen Todten in die Mühle geschleppt habe — giebt sich alsdann dem Pantolfo als Diener des Oktavio zu erkennen, welcher ihm seinen Schuß verspricht. Man hört Lärmen.

### Achtzehnter Auftritt.

Andraßek als abgedankter Soldat bittet um einen Zehrpennig. Pantolfo beobachtet ihn genau, und da er ihm verdächtig vorkömmt, so giebt er Befehl, ihn gleichfalls zu fesseln. Andraßek wehrt sich und sagt, daß auch Pirrott unschuldig sey. Pantolfo stampft mit den Füßen. Andraßek packt den Pantolfo bey beyden Füßen und wirft ihn über sich hinweg, dann reißt er Bart und Perücke herab und zeigt sich als Andraßek. Allgemeines Staunen — Gruppe. Zurastek stürzt mit seinen Leuten herbey und überfällt die Mannschaft des Pantolfo. Kurzes Gefecht. Die Stadtwache ergreift mit Pantolfo die Flucht. Pirrott hat hiebey seine Lazzi. Hiezu

### Neunzehnter Auftritt.

Mosa läuft schnell heraus, ruft den Andraßek, und sagt ihm, daß viele Soldaten im

Anmarsche sind — Zuraßek, der mit seinen Reuten die Stadtwache des Pantolfo verfolgte, stürzt herbey, und bringt die nämliche Nachricht. — Eiligst werden nun sämtliche Eigener durch Zeichen zusammen berufen — Andraßek giebt Befehl, sich bereit zu halten, ermuntert sie zur Tapferkeit, weil sie von den Soldaten ganz eingeschlossen seyn — Alle ziehen die Säbel und stürzen fort.

## V e r w a n d l u n g.

Kürzer Wald.

### Zwanzigster Auftritt.

Oktavio eilt vor Angst herein, und wird von Rosa verfolgt, er wehrt sich auf eine komische Art mit seinem Hirschfänger — Rosa hat einen großen Säbel in der Hand und treibt ihn damit in die Enge — Die andern Weiber kommen dazu — sie nehmen alles, was er bey sich hat, und gehen fort — Oktavio bleibt am Boden liegen, und zittert — dazu

### Einundzwanzigster Auftritt.

Pierrott kommt mit einer großen Lanze — er hat eine Eigenermütze auf, und einen großen schwarzen Schnurbart — als er den Oktavio auf der Erde liegend erblickt, will er ihn plündern, da er aber nichts mehr findet, so zieht er ihm die Kleider aus, zieht selbe an, steckt



die Perücke des Oktavio auf die Lanze und marschirt mit großen Schritten ab.

### Zweyundzwanzigster Auftritt.

Oktavio bleibt allein — er liegt noch immer auf der Erde, und zittert an allen Gliedern — er hört Lärmen, und erschrickt — indessen springt Melequin herzu — erkennt seinen Herrn, nimmt ihn auf den Rücken und trägt ihn fort.

### V e r w a n d l u n g.

Vorige Gegend mit der Mühle.

### Dreyundzwanzigster Auftritt.

Die Kämpfenden kommen wieder herein — der Kampf beginnt aufs neue mit aller Hestigkeit — allgemeine Verwirrung — Pantolfo wird zu Boden geworfen, und unter einer der Handlung angemessenen Gruppe fällt schnell der Vorhang.

Ende des ersten Akts.

## Zweyter Aufzug.

Das Theater ſtellt ein brennendes Dorf vor, welches immer ſtärker in Brand kömmt.

### Erſter Auftritt.

Zwey alte Zigeunerinnen ſchleichen herum, werden von denen Wächtern entdeckt und fortgeführt — einige Zigeuner kommen, beſreyen die Zigeunerinnen, und laufen mit ihnen ab.

### Zweyter Auftritt.

Ein Greis flüchtet mit ſeinen zwey Kindern aus einem brennenden Haus — Die Zigeuner verfolgen ihn — Er ſetzt ſich zur Wehr, indem er ein großes Meſſer hervorzieht, und es drohend gegen die Zigeuner hält — Sie wollen den Alten zuſammenhauen; die Kinder aber ſtürzen ſich vor ihn, und ſtehen um Schonung.

### Dritter Auftritt.

Roſa eilt herbey und will den Alten beſreyen, wird aber von den Zigeunern zu Boden geworfen — Der Alte entflieht in ein brennendes Haus — Die Zigeuner eilen fort — Roſe ver-

folgt sie, und schießt eine Pistole los — Die Zigeuner lassen vor Schrecken ihre Gewehre fallen, und eilen davon.

## Vierter Austritt.

Zurafel kommt ganz verdrüsslich — man bemerkt in seinen Mienen Unmuth über den Brand — Rosa fällt ihm um den Hals, und zeigt ängstlich auf das brennende Haus, in welches der Alte entflohen ist — Zurafel kann nicht begreifen, was sie will, endlich stürzt das Haus unter einem starken Geprassel zusammen, und man erblickt den Alten mit beyden Kindern händelringend mitten in den Flammen — Zurafel stürzt schnell hinein — rettet den Greisen und die Kinder, und bringt sie auf die Bühne. — Die Geretteten sinken zu seinen Füßen, und drücken ihre Dankbarkeit in einer rührenden Gruppe aus — Rosa dankt gleichfalls dem Zurafel, welcher sich seiner guten That erfreuet; nach diesem alle ab.

## Verwandlung.

(Zimmer des Pantolfo.)

## Fünfter Austritt.

Isabella und Ottavio kommen im Gespräche herein — er giebt ihr seine zärtliche Liebe zu erkennen, welche aber von ihr mit Unwillen aufgenommen wird.



## Sechster Auftritt.

Pantolfo kommt herein, beyde grüßen ihn. — Isabella küßt ihm die Hand, worüber er erfreut ist, er befiehlt den Tisch zu decken. — Isabella deckt auf, wobey ihr beyde helfen; es wird aufgetragen, man setzt sich zum speisen. — Arlequin muß aufwarten. — Lacci.

## Siebenter Auftritt.

Andraßek kommt mit verkehrter Mühe herein, weßhalben er unsichtbar ist, er nimmt immer den Bissen weg, welchen Oktavio auf der Gabel hat; alle glauben Arlequin habe es gethan, und zanken mit ihm. — Lacci dabey.

## Achter Auftritt.

Zwey Wächter kommen, und melden, daß Pirrott dringend verlange, verhört zu werden. — Pantolfo befiehlt, man solle ihn hereinbringen. — Oktavio und Pantolfo bereiten sich zum Verhör, indem sie schwarze Mäntel umhängen, und sich zum Tisch setzen. — Arlequin bringt die Glocke. Lacci des Arlequins mit der Glocke.

## Neunter Auftritt.

Pirrott wird hereingebracht, die Ketten werden ihm abgenommen, und er wird unter vielen Lacci's verhört.

## Zehnter Austritt.

Andraßet schlägt mit seinem Gewehr auf den Tisch. — Pantolfo und Oktavio fallen vor Schrecken rückwärts über die Stühle. — Pirrott lacht sie aus. — Arlequin und die Wächter helfen ihnen wieder auf. — Andraßet legt indeß einen Brief auf den Tisch. — Pirrott sucht zu entfliehen, wird aber von Arlequin zurückgehalten. — Die beyden Alten finden den Brief, lesen ihn, und schütteln die Köpfe, weil Andraßet in dem Briefe die allsogleiche Freylassung des Pirrott fordert. Dieser bekommt jetzt seine Freyheit, und geht mit vielen Lacci ab. Die zwey Alten sind voll Erstaunen. — Hinzu:

## Elfter Austritt.

Isabella fragt, was geschehen sey. — Pantolfo und Oktavio erzählen ihr den ganzen Vorfall. — Man hört jemand kommen.

## Zwölfter Austritt.

Andraßet und Zuraßet als türkische Dolmetscher bringen die Nachricht, daß ein türkischer Prinz sich bey Pantolfo einquartieren wolle; — Pantolfo und Oktavio sind darüber erfreut, und sagen, daß sie den Prinzen mit Freuden erwarten. Pantolfo schickt den Oktavio fort, um seine Tochter zu hohlen. — Oktavio geht fort, und kommt bald mit Isabella wieder

zurück. — Andraſeſ iſt von Iſabellens Schönheit ganz bezaubert, er küßt ihr die Hand, und bezeugt ihr allerhand Liebfosungen. — Oktavio zeigt alle Merkmale der Eifersucht — man hört in der Entfernung einen türkiſchen Marsch der ſich immer nähert.

### Dreyzehnter Auftitt.

Pirrott wird von vier Sklaven auf einem Tragſtuhl herausgetragen. — Lacci mit Komplimenten. — Andraſeſ als Dollmetscher ſagt, ſein Herr wolle einen Schmuck kaufen, und fragt Pantolſo, ob er keinen habe. — Pantolſo bejaht es, und ſchickt ſeine Tochter fort, den Schmuck zu holen. — Iſabella bringt ſelben, alle betrachten ihn. — Pirrott probiert die Steine an der Fußſohle, und beſiehlt ſeinen Leuten, ſie ſollen ihm unterdeſſen etwas vortanzen, es erfolgt ein komiſcher Türkentanz, an welchem auch Pantolſo, Iſabella und Oktavio Theil nehmen müſſen. Zu Ende des Tanzes verlieren ſich die Türken einer nach dem andern, und laſſen Pirrott allein bey Pantolſo und den Seinigen zurück. — Pirrott vermißt ſeine Begleiter, und fängt vor Angst heftig zu zittern an. — Pantolſo merkt, daß er betrogen worden, alle laufen voll Verwirrung durcheinander. — Pirrott wirft ſeinen Türkenbund und Bart weg, giebt ſich zu erkennen, und fällt auf die Kniee. — Pantolſo und Oktavio ſtampfen mit den Füßen, ruſen den Arlequin, und be-



fehlen ihm, die zwey Wächter zu bringen. — Arlequin hohlt sie alsobald. — Pirrott kriecht denen Wächtern zwischen die Füße, wirft sie zu Boden, und läuft ab. — Die anderen alle ihm nach, und ab.

### Verwandlung.

(Gasse mit Pantoloso's Haus.)

### Vierzehnter Auftritt.

Mehrere Ziegenner kommen mit dem Schmuckkästchen des Pantoloso aus dem Hause, und wollen mit selbem fort. — Dazu kommt

### Fünfzehnter Auftritt.

Andraffel als Einsiedler, nimmt ihnen das Kästchen weg, alle ziehen die Säbel. — Andraffel giebt sich zu erkennen, worauf sie sogleich ihre Schwerdter wieder einstecken, und zornig abgehen. — Andraffel verbirgt sich.

### Sechzehnter Auftritt.

Pantoloso und Oktavio kommen voll Zorn aus dem Hause, sperren zu, und gehen fort, um die Wache zu hohlen. — Andraffel kommt hervor, zieht einen Schlüssel heraus, mit welchem er das Hausthor öffnet, und hinein geht. — Arlequin hat zum Fenster herabgesehen, und

den Andraßek beobachtet, sogleich springt er zum Fenster herunter, um den Pantolfo zu hohlen; man hört Lärmen in dem Hause. — Andraßek schießt eine Pistole aus dem Fenster, sogleich springen mehrere Ziegeuner herbei, eilen ins Haus, und entführen die Isabella. — Andraßek ihnen nach. — Alle ab.

### Siebenzehnter Auftritt.

Pantolfo und Oktavio kommen mit einem Tambour, welcher auf der Trommel einen Aufschlag. — Pirrott von zwey Wächtern hinten nachgeführt, auf einer langen Stange wird eine Tafel mit folgender Innschrift herumgetragen. — „Wer den Andraßek todt oder lebendig überliefert, bekommt eine Belohnung von Fünfstausend Gulden, seinen Mitgenossen aber, wenn sie ihn ausliefern, wird das Leben geschenkt.“ — Es kommen viele Leute, welche die Schrift lesen, unter der Menge kommt auch Zuraßek als Hühnerkrämer verkleidet, hört zu, liest und geht freudig ab. Andraßek tritt mit verkehrter Haube unsichtbar ein. Pirrott sagt, er wolle den Andraßek gewiß überliefern — dieser giebt ihm eine Ohrfeige. Pirrott in der Meinung, daß es die Wächter gethan haben, heutelt diese bey den Haaren. Andraßek zwieckt den Pantolfo und Oktavio in die Waden, und neckt sie unter vielen Lacci, worauf er abgeht. Dazu

## Achtzehnter Auftritt.

Zurafek als Hühnerfrämer tritt ein, und sagt dem Pantolfo etwas ins Ohr, welcher ihm die Hand reicht — Pirrott wird freigelassen, und alle gehen mit Pantolfo und Zurafek ab.

## V e r w a n d l u n g.

(Kurzer Wald, in welchem ein alter Thurm steht, mit einem praktikablen Gitterfenster.)

## Neunzehnter Auftritt.

Die Zigeuner sperren den Thurm auf, schleppen Isabella hinein. kommen wieder zurück, und versperren die Thüre. Isabella, erscheint oben am Fenster — Die Zigeuner lagern sich um den Thurm herum, und trinken Brandwein — dazu —

## Zwanzigster Auftritt.

Zurafek in seiner ersten Kleidung als Zigeuner fragt nach dem Schmucke — Die Zigeuner erzählen mit Unwillen, daß ihn Andrafek zurückgegeben habe, dieß macht sich Zurafek zu Nutzen, zeigt ihnen eine Schrift, vermög welcher sie Verzeihung erhalten, wenn sie den Andrafek todt oder lebendig ausliefern und und da ihnen Zurafek noch überdieß Geld verspricht, so willigen sie freudig ein, und erhalten



von Zuraßek jeder ein rothes Band, zum Zeichen ihrer Freundschaft, hierauf geben sie sich die Hände und gehen in einer schließlichen Gruppe alle ab. Isabella am Fenster des Thurms beklagt ihr trauriges Schicksal — dazu —

### Ein und zwanzigster Auftritt.

Andraßek kommt unwillig heraus, fragt Isabella, ob sie seine Liebe erwidern wolle, oder nicht — sie antwortet, daß sie lieber sterben, als ihn lieben wolle — hierüber aufgebracht, sagt Andraßek, daß sie in diesem Thurm verhungern müsse, und geht zornig ab; Indessen Isabella ihm vergebens nachruft — Rosa, welche verborgen alles mit angehört hatte, drohet dem Andraßek aus Eifersucht nach — und tröstet Isabellen, daß sie ihr aus dem Thurm helfen wolle — dieß hat Zuraßek von ferne beobachtet, und weil er die Eifersucht der Rosa kennt, so entdeckt er ihr sein Vorkhaben, den Andraßek zu überliefern. Sie stimmt freudig mit ein, und nachdem sie von Zuraßek einen Beutel mit Gold erhalten hat, gehn beyde zusammen ab.

### V e r w a n d l u n g.

Wilde felsichte Gegend.

### Zweyundzwanzigster Auftritt.

Andraßek liegt unter einem Baume und

schläft. Er träumet unruhig. — Eine Felsenwand öffnet sich, und man erblickt hinter einem Schleier das Phantom Andraßes mit Zuraßek und Rosa, welche sich einander ewige Treue schwören. Eine Heerde Lämmer streifen ihre Köpfe gegen Andraßek, als ob sie Hülfe bey ihm suchten — a tempo verwandeln sie sich aber in Wölfe, welche ihn grimmig zu verschlingen drohen. Zuraßek und Rosa verlassen ihn. Andraßek ruft sie vergebens zurück — er will den Wölfen entfliehn, ein Löwe aber tritt ihm in den Weg, wirft ihn zu Boden und zerdrückt ihm den Kopf. Das Bild verschwindet, der Felsen schließt sich wieder. — Andraßek hat während des Traumbildes durch heftige Bewegungen seine Theilnahme geäußert, nach diesem kommen

### Dreihundzwanzigster Auftritt.

Die Zigeunerfinder leise herbey geschlichen, erblicken den schlafenden Andraßek und rufen die Rosa — diese gehet still herzu, und schießt die Kinder auf die Lauer, welche zu verschiedenen Seiten abgehen. Rosa geht zu Andraßek und will ihm die Schlüssel zum Thurm, in welchem Isabella eingesperrt ist, aus der Tasche nehmen — er bewegt sich und sie prallt zurück. Endlich faßt sie Muth, nimmt ihm schnell die Schlüssel sammt dem Gewehr und der Haube weg, und eilt triumphirend ab.

### Vierundzwanzigster Auftritt.

Andraßek erwacht, sieht traurig umher, geht hin und wieder, sagt, daß ein fürchterlicher Traum ihn ganz ängstlich und verwirrt gemacht habe — er will zu Isabellen in den Thurm und findet den Schlüssel nicht, er erschrickt darüber — man hört Schwerdtgeklirr. Andraßek will zu den Waffen greifen. er vermisst seine Haube und Gewehr, der Traum fällt ihn wieder bey, er ist außer sich.

### Fünfundzwanzigster Auftritt.

Zuraßek mit seinen Leuten kommen alle herben. Zuraßek fragt, ob sich Andraßek ergeben wolle. Andraßek verneint es und zieht den Säbel — er lehnt sich mit den Rücken an einen Baum und wehrt sich gegen den ganzen Haufen, schlägt sich endlich durch und stürzt ab, die andern alle ihm nach.

### V e r w a n d l u n g.

Freye Gegend mit dreyfachem Gebirg.

### Sechszwanzigster Auftritt.

Andraßek kämpfend eilt hastig herein, die andern alle verfolgen ihn — er flüchtet auf das höchste Gebirg. Zuraßek schießt ihn herab. Die Zigeuner und Soldaten machen passende Gruppirungen auf dem Gebirge, zu beyden Seiten kommen gleichfalls Soldaten heraus, welche mit



den Gewehren anslagen. Die Zigeuner, welche auf Zurafets Seite waren, erhalten ihre Freiheit, und endlich kömmt

### Siebenundzwanzigster Austritt.

Rosa, welche indessen Isabellen aus dem Thurme befreit hatte, führt selbe herein und übergiebt sie dem Pantolfo, welcher freudig seine Tochter umarmt, und sie, da sie es zufrieden ist, dem Oktavio zur Frau giebt. Zurafet erhält Pirrotts Tochter, seine geliebte Mika zum Weibe. Pirrott umarmt die Pirrottin, und wird von Zurafet beschenkt. Die Zigeuner von der Parthey des Andrafet werden gefesselt. Rosa erhält den Dank von allen dafür, daß sie den Andrafet ausgeliefert und Isabellen befreit hat. Alle huldigen ihr, sie wird von denen Soldaten hoch empor gehoben. Es beginnt ein allgemeiner froher Tanz, nach welchem Andrafets Leichnam von Soldaten auf den Gewehren fortgetragen wird, wobey ein Marsch einfällt. Der ganze Zug marschirt ab, die Gefangenen werden unter die Soldaten eingetheilt. Den gänzlichen Zug beschließen zwey alte Zigeunerinnen, welche weinen. Ein Korporal stoßt sie immer, daß sie weiter gehen sollen. So wie der Marsch einige mal um die Bühne herum ist, fällt der Vorhang.

Ende der Pantomime.

## Ferner ist allda zu haben:

- Balboa. Ein Trauerspiel in fünf Aufzügen, von Collin. 24 fr.
- Der Lügner. Ein Lustspiel in fünf Aufzügen von Goldoni, neu bearbeitet von Ehrimfeld. 20 fr.
- Das Hauptquartier. Ein militärisches Schauspiel in 4 Akten, von Joseph Casché. 20 fr.
- Der Russe in Deutschland. Ein Lustspiel in vier Aufzügen, von Aug. von Kokebue 20 fr.
- Julie, oder: der Blumentopf. Ein Singspiel in einem Aufzuge. Nach dem Französischen, von Treitschke. 12 fr.
- Adelheid von Werdingen. Ein Schauspiel der Vorzeit, in vier Aufzügen. Nach Kratter, von Ehrimfeld. 17 fr.
- Heinrich der Stolze, Herzog von Sachsen. Ein Original-Schauspiel mit Gesang in drey Aufzügen, von Joseph Alois Gleich. 17 fr.
- Konrad von Riesenburg, ein Schauspiel mit Gesang in vier Aufzügen, von Joseph Anton Schuster 17 fr.
- Das Admiralschiff, ein Singspiel in einem Aufzuge, nach dem Französischen von Treitschke. Wien 1806 15 Kr.)
- Die Prüfung der Treue, oder die Irrungen. Ein Lustspiel in drey Aufzügen von August Lafontaine. 24 fr.
- Organe des Gehirns (die) ein Lustspiel in 3 Akten von August von Kokebue 24 fr.
- Belino und Rosaura, eine romantisch-komische Oper in 3 Aufzügen von Voll 17 fr.
- Tribolin, ein Schauspiel in 5 Aufzügen, von F.







